

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Сарај. Бана 18
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рође- но име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime mužu i devojačko porodično ime	Маргарита Марка Марковић Зубов
Занимање — Zanimanje	89/4
Држављанство — Državljanstvo	Миш
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	"
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Омелен
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Мурскобресне
Брачно стање — Брачно stanje	Ујум - Сандра рођ
Вера — Vera	Смиленац
Рођено име оца и мајке, и мајчино довојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom me- stu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rodeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Етсмак Бел.		Жена	900	Земун

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANOĐAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
13-11-924	Скопје - Боча	18			
30-1-930	Крстовац	32			
6-11-35	Зрајевина	32	Матери Етеска		
26-1-38	Милутиновић	59	Петар Петровић Милош		
28-1-38	Зрајевина	32	Матери Етеска		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД